

OxO Connect

8AL90329PTACed03 - 2140



1	Familiarização com o telefone	6
1.1	Descrição do telefone	6
1.2	Ícones de estado	7
1.3	Ícones do MENU	8
1.4	Ícones de chamadas	8
1.5	Acesso ao MENU e navegação	9
2	Primeiros passos	10
2.1	Instalar a bateria	10
2.1.1	Instalar a bateria	10
2.1.2	Retirar a bateria do telefone	10
2.2	Carregar a bateria do telefone	10
2.2.1	Carregar a bateria utilizando um carregador simples	10
2.2.2	Indicador luminoso	11
2.2.3	Autonomia do seu telefone	11
2.3	Colocar o telefone em funcionamento	11
2.4	Desligar o telefone:	11
3	Utilizar o telefone	12
3.1	Registo de chamadas	12
3.2	Fazer uma chamada	13
3.3	Receber uma chamada	13
3.4	Efectuar uma chamada pela marcação abreviada pessoal	13
3.5	Ligar ao seu interlocutor por nome (directório da empresa)	14
3.6	Repetir o último número marcado (bis)	14
3.7	Enviar sinais DTMF	14
3.8	Colocar uma chamada em espera	15
3.8.1	Modo IBS	15
3.8.2	Modo IP-Dect	15
3.9	Chamar um segundo correspondente	15
3.9.1	Modo IBS	15
3.9.2	Modo IP-Dect	15
3.10	Receber uma segunda chamada	16
3.10.1	Modo IBS	16
3.10.2	Modo IP-Dect	16
3.11	Passar de um correspondente ao outro (alternância)	16
3.11.1	Modo IBS	16
3.11.2	Modo IP-Dect	16
3.12	Transferir uma chamada	17
3.13	Comunicação simultânea com 2 correspondentes internos e/ou externos (conferência) - Modo IBS	17
3.14	Bloquear o acesso ao exterior no seu telefone	17
4	Manter-se contactável	18
4.1	Definir o número do seu correio de voz	18
4.2	Consultar a caixa de correio de voz	18
4.2.1	Modo IBS	18
4.2.2	Modo IP-Dect	19
4.3	Consultar mensagens de texto	19
4.3.1	Modo IBS	19
4.3.2	Modo IP-Dect	20
4.4	Enviar uma mensagem escrita a um correspondente interno - Modo IP-Dect	20
4.5	Enviar mensagens de texto predefinidas - Modo IP-Dect	21
4.6	Alterar a palavra-passe da sua caixa de correio de voz	21

5	Programar o telefone	22
5.1	Programar o seu directório pessoal	22
5.1.1	Adicionar novo contacto	22
5.1.2	Modificar um contacto	23
5.1.3	Apagar uma ficha	23
5.2	Ajustar o toque	24
5.2.1	Seleccionar a melodia	24
5.2.2	Ajustar o volume da melodia de chamada	24
5.2.3	Ajustar o volume de áudio durante uma chamada	24
5.3	Selecionar o idioma	24
5.4	Configurar o seu telefone	25
6	Registar o telefone	26
6.1	Registar o telefone num sistema à primeira colocação em serviço	26
6.2	Registar o telefone em outros sistemas	27
6.2.1	Para efectuar um novo registo, desde que o telefone já esteja registado em um ou vários sistemas, proceda do seguinte modo	27
6.2.2	Seleccionar o seu sistema telefónico	28
6.3	Activar ou desactivar o modo de economia	29
7	Utilizar o telefone em modo SIP	30
7.1	Familiarização com o telefone	30
7.1.1	Descrição do telefone	30
7.1.2	Ícones do MENU	31
7.1.3	Ícones de chamadas	31
7.1.4	Acesso ao MENU e navegação	32
7.2	Registo de chamadas	32
7.2.1	Gerir o registo de chamadas	33
7.3	Fazer uma chamada	33
7.4	Efectuar uma chamada pela marcação abreviada pessoal	33
7.5	Ligar ao seu interlocutor por nome (directório da empresa)	34
7.6	Fazer uma chamada telefónica usando a tecla de marcação rápida	34
7.7	Repetir o último número marcado (bis)	34
7.8	Receber uma chamada	34
7.9	Chamar um segundo correspondente	35
7.10	Receber uma segunda chamada	35
7.11	Passar de um correspondente ao outro (alternância)	35
7.12	Transferir uma chamada	36
7.12.1	Para transferir a sua chamada para outro número	36
7.12.2	Para transferir a chamada para outra chamada em espera	36
7.13	Comunicação simultânea com 2 correspondentes internos e/ou externos (conferência)	36
7.14	Enviar sinais DTMF	37
7.15	Emitir um flashing (abertura calibrada)	37
7.16	Bloquear o acesso ao exterior no seu telefone	37
7.17	Programar o seu directório pessoal	37
7.17.1	Adicionar novo contacto	38
7.17.2	Modificar um contacto	38
7.17.3	Apagar uma ficha	39
7.17.4	Adicionar o contacto a uma tecla de marcação rápida	39
7.17.5	Eliminar informação de uma tecla de marcação rápida	39
7.18	Personalizar e ajustar o telefone	40
7.18.1	Seleccionar a melodia	40
7.18.2	Ajustar o volume da melodia de chamada	40
7.18.3	Selecionar o idioma	40
7.18.4	Outras funções	41

7.19	Portal de mensagens	42
7.19.1	Definir o número do seu correio de voz	42
7.19.2	Consultar a caixa de correio de voz	42
8	Acessórios	43
8.1	Unidades de carga	43
8.2	Características do adaptador ao sector	43
8.3	Apresentação da bateria	43
8.3.1	Autonomia do seu telefone	43
8.3.2	Primeira operação de carga:	43
8.3.3	Nível de carga da bateria	44
8.4	Microauscultadores / microfone externo	44
8.5	Limpeza do telefone	44
8.6	Transportar e proteger o seu telefone	44
9	Declaração de conformidade	45
	Guia rápido	46

Este documento descreve os serviços oferecidos pelo telefone 8212 DECT a um sistema OXO Connect ou OXO Connect Evolution.**Condições de utilização**

Este telefone homologado do tipo DECT destina-se a ser utilizado com uma central telefónica privada (PABX) sem fio Alcatel-Lucent. As seguintes condições de utilização devem ser respeitadas, nomeadamente no que diz respeito à utilização de frequências radioelétricas:

- As alterações ou modificações do equipamento não expressamente aprovadas pela parte responsável pela conformidade podem anular o direito do utilizador a operar o equipamento.
- Para limitar os riscos de interferência, as pessoas portadoras de pacemakers devem manter o seu telefone sem fios afastado do seu equipamento (a uma distância mínima de 15 cm).
- Recomendamos que observe os procedimentos de aceitação standard antes de utilizar este equipamento em áreas críticas para a segurança humana (hospitais...).
- Os equipamentos DECT só podem ser utilizados para o estabelecimento de ligações entre pontos fixos se estas ligações forem temporárias.
- As condições de acesso a uma rede tele ponto dos equipamentos DECT devem ser objecto de um convénio assinado com o operador da rede autorizada tele ponto em questão.
- Evite expor o telefone a condições desfavoráveis ao seu bom funcionamento (chuva, ar marinho, poeira...).
- Desligue o telefone antes de substituir a bateria.
- Não coloque em funcionamento nem utilize o seu telefone na proximidade de gases ou líquidos inflamáveis.
- O auricular possui peças magnéticas que podem atrair objectos metálicos afiados.
- Perigo de explosão se a bateria não for substituída correctamente. Utilize apenas 2 baterias recarregáveis, classificadas: NIMH AAA capacidade normal: 600 mAh 1,2V.
- A tomada de ligação ao sector da unidade de carga deve estar situada na proximidade da mesma e ser facilmente acessível, a fim de servir de dispositivo de corte da alimentação eléctrica.
- Carregamento da bateria: Carregar a bateria durante cerca de 6 horas antes da primeira utilização.
- Utilizar apenas o carregador recomendado: 8212 DECT Handset desktop charger (3BN67356AA) – fornecida com o telefone.

Com as seguintes unidades de alimentação:

- 8232 DECT Handset Desktop charger PSU Europe (3BN67335AA)
TenPao (Model S005AYV0500100) – efficiency level VI (rating I/P:AC 100-240V, 0.2A; O/P: DC 5V, 1A)
- 8232 DECT Handset Desktop charger PSU WW (3BN67336AA)
TenPao (Model S008ACM0500100 with UK,US,AUS plugs) – efficiency level VI (rating I/P:AC 100-240V, 0.3A; O/P: DC 5V, 1A)

- Para evitar possíveis danos à audição, não ouça o volume a níveis elevados por longos períodos de tempo.

O seu telefone pode ser ligado a uma estação de base de radiocomunicações IBS ou IP-Dect, de acordo com o sistema do telefone da empresa. Algumas funcionalidades dependem do tipo da estação de base de radiocomunicações a que estiver ligado(a). Neste caso, o modo IBS ou IP-Dect é indicado na descrição da funcionalidade.

O seu telefone pode estar ligado a uma estação base única Alcatel-Lucent 8318 SIP-DECT. Neste caso, todas as características são descritas no seguinte capítulo: Utilizar o telefone em modo SIP.

As etiquetas e os ícones apresentados neste documento não são vinculativos, em termos contratuais, podendo ser alterados sem aviso prévio. As etiquetas e os ícones apresentados no telefone dependem do sistema a que se encontra ligado, podendo diferir dos especificados neste documento.

1 Familiarização com o telefone

1.1 Descrição do telefone



	- Atenda a chamada. - Premir continuamente (função depende do sistema): remarcar o último número ou aceder à lista de remarcação. - Aceder ao directório da empresa.
	- Desligar. - Pressão contínua: ligar o telefone / desligar o telefone.
	- Voltar ao menu anterior. - Apagar um caractere. - Apagar um campo completo.
	- Premir ligeiramente: voltar ao início. - Pressão contínua: bloquear/desbloquear o teclado.

①		- Ter acesso ao MENU. - Confirme. - Navegar. - Ajustar o volume durante uma conversa (teclas de navegação para cima e baixo).
②		Aceder ao seu directório pessoal.
		Ativar/desativar a função de silenciar o sim durante uma conversa. Nenhuma função associada a esta tecla em modo de espera.
		Aceder ao registo de chamadas.
		- Premir ligeiramente (em modo de espera): aceder à função de ajuste da melodia. - Pressão contínua (em modo de espera): ativar ou desativar melodia. - Premir ligeiramente (chamada recebida): cortar a melodia.
		- Atender uma chamada com o altifalante ativado. - Ativar/desativar o altifalante durante uma conversa.
		Pressão contínua: Aceder à função DTMF durante uma conversa.

③	Indicador luminoso	• Verde fixa: o telefone tem o carregador ligado e a bateria está totalmente carregada. • Vermelha fixa: o telefone está ligado ao carregador e a bateria está a carregar. • Intermitência laranja lenta: evento do telefone, como uma mensagem não lida, uma chamada perdida, etc. • Intermitência laranja rápida: chamada recebida. • Intermitente vermelho lento: sem cobertura. • Intermitente vermelho rápido: aviso de bateria fraca. Quando o telefone está ligado ao carregador, a luz intermitente significa o mesmo que quando o telefone está desligado do carregador, com a excepção de que entre a amarela intermitente a luz acende a vermelho ou a verde, dependendo do estado de carregamento.
④		• Ficha de 4 polos de 3,5 mm para os auscultadores e manutenção (Normas TRRS: CTIA). Se o dispositivo não for compatível, pode utilizar um adaptador com ficha de 3 ou 4 polos.

1.2 Ícones de estado

Os ícones informativos aparecem no ecrã inicial e informam sobre o estado do telefone.

 Nível de carga da bateria ( >  >  > ).

 In charge (ícone a piscar).

 Novos eventos (mensagens de voz, pedidos de chamadas de volta, chamadas não atendidas). Esta função depende do seu sistema

 Chamadas perdidas.

 Melodia activada.

 Melodia inibida.

 Qualidade de recepção rádio.

 Altifalante ligado (durante uma chamada).

 Silêncio ligado (durante uma chamada).

 Modo de economia activado e utilizado (verde).

 Modo de economia activado (cinzento).

 50 mW de potência.

Poderá obter informações sobre os ícones de estado graças aos balões de informação que aparecerão quando utilizar o navegador no ecrã inicial:



1.3 Ícones do MENU

O MENU é acessível a partir do ecrã inicial, por pressão da tecla OK.



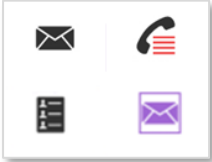
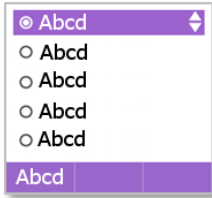
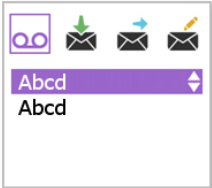
Permite o acesso a todas as funções disponíveis no sistema telefónico. Todos os ícones são descritos no estado não seleccionado. Quando forem seleccionados, os ícones são apresentados a púrpura.

	<i>Mensag:</i> Consultar e enviar mensagens de voz e texto.
	<i>Registo chamadas:</i> Aceder ao registo de todas as chamadas recebidas e efectuadas.
	<i>Contact:</i> Gerir a lista telefónica pessoal.
	<i>Definição:</i> Aceder às definições gerais do telefone (som das teclas, aviso do carregador).
	<i>Toque:</i> Definição do toque.
	<i>Instalar:</i> Definições de instalação.

1.4 Ícones de chamadas

	Efectuar uma chamada.
	Receber uma chamada.
	A chamada é desligada.

1.5 Acesso ao MENU e navegação

Aceder ao menu.	 Prima a tecla Aceder ao menu.	
Seleccionar uma função no MENU.	 Utilize as teclas de navegação e prima a tecla OK para seleccionar uma função.	
Navegação numa função.	 Pode deslocar-se verticalmente ao longo dos vários rótulos da função Prima a tecla OK para validar a sua escolha.	
	OU	
	 Nesta função, pode deslocar o cursor horizontalmente sobre os diferentes ícones Prima a tecla OK para validar a sua escolha.	

2 Primeiros passos

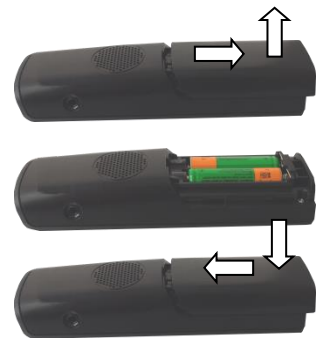
Para ter um 8212 DECT Handset perfeitamente operacional, certifique-se de que tem os seguintes itens:

- 8212 DECT Handset.
- 2 pilhas recarregáveis NiMH AAA de 600mAh e 1,2 V.
- Um carregador simples.

2.1 Instalar a bateria

2.1.1 Instalar a bateria:

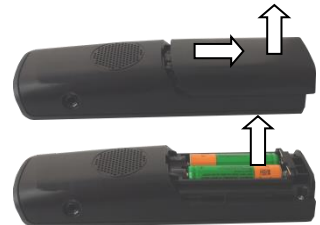
- ➡: Empurre a tampa para a parte de trás do telefone, até a remover.
- ↑: Levante a tampa.
- Use as guias positiva ('+') e negativa ('-') do compartimento para inserir as pilhas na direção certa. Insira primeiro o lado negativo ('-') e empurre para colocar a bateria.
- ↓: Substitua o revestimento.
- ⬅: Pressione a tampa até encaixar.



Quando as baterias são inseridas, o telefone liga-se e a gestão da carga será reiniciada.

2.1.2 Retirar a bateria do telefone

- ➡: Empurre a tampa para a parte de trás do telefone, até a remover.
- ↑: Levante a tampa.
- Para remover a bateria, retire o lado positivo ('+') primeiro.



2.2 Carregar a bateria do telefone

2.2.1 Carregar a bateria utilizando um carregador simples

Coloque o telefone no suporte. Ligue o cabo USB numa tomada de 5 V (adaptador AC/DC, computador, ...).

O adaptador AC/DC não é fornecido com o telefone. Entre em contacto com o seu fornecedor para obter uma recomendação de adaptador AC/DC.

Pode configurar o modo como o telefone funciona quando é ligado ao carregador utilizando o menu de definições. Consulte o capítulo relativo à configuração do seu telefone: Configurar o seu telefone.



2.2.2 Indicador luminoso

Verde fixa: o telefone tem o carregador ligado e a bateria está totalmente carregada.
Vermelha fixa: o telefone está ligado ao carregador e a bateria está a carregar.

Carregar regularmente a bateria do telefone. O telefone pode estar em posição desligado ou ligado. Se o telefone não for utilizado e precisar permanecer fora da unidade de carga durante várias semanas, deve remover a bateria do telefone.

O tempo de carga da bateria é de menos de 10 horas.

2.2.3 Autonomia do seu telefone

Em vigília na zona de cobertura de rádio	Até 113 horas.
Em conversação contínua	Até 11 horas.

2.3 Colocar o telefone em funcionamento

Prima a tecla ligar/desligar (premir prolongadamente).
O telefone está ligado.



Se o visor não se iluminar ou se o ícone do nível de carga da bateria piscar, recarregue a bateria.

Se o ícone de recepção rádio não for visível no visor do telefone:

- Verifique se se encontra na área de cobertura (aproxime-se de uma estação rádio se não for o caso).
- Verifique se o telefone está correctamente instalado no sistema (consulte o administrador do PABX).

Se o visor indicar: 'Sistema 1 — Instalação automática ?', consulte o parágrafo 'Registar o telefone' ou contacte o técnico instalador.

2.4 Desligar o telefone:

Prima a tecla ligar/desligar (premir prolongadamente).
Confirme: *Sim*.
O seu telefone é desligado.



3 Utilizar o telefone

3.1 Registo de chamadas

		Acesso rápido:
	Ter acesso ao MENU.	
	<i>Registo chamadas</i>	
	 Todas chamadas.  Todas as chamadas de entrada atendidas.  Chamadas efectuadas.  Chamadas perdidas.	

Gerir o registo de chamadas

	Seleccionar uma entrada.
	<i>Chamar</i> Ligar para o contacto.
	<i>Ver</i> Apresente os detalhes do registo.
	<i>Mais</i> <i>Guardar contato</i> Se a pessoa não se encontrar no seu directório local, pode gravar os seus contactos como novo contacto local. <i>Adicionar contato</i> Adicionar o número a um contacto local existente. <i>Enviar mensagem</i> Enviar novas mensagens de texto (Funções que variam conforme o sistema). <i>Editar antes cham.</i> Ver o número antes de efetuar a chamada. <i>Eliminar item</i> Eliminar o item seleccionado no registo de chamadas. <i>Elim. todos items</i> Eliminar todos os registos do separador seleccionado (apagar o registo de chamadas completo se o separador de chamadas estiver seleccionado).

3.2 Fazer uma chamada

	• Marque o n.º.
	• Estabelecer a chamada.
Está a decorrer uma chamada.	
	• Desligar.

3.3 Receber uma chamada

Está a receber uma chamada.	
	• Atenda a chamada (Utilize a tecla atender do telefone ou do auricular se este estiver ligado).
	• Desativar o toque. Premir esta tecla quando o telefone tocar. Ainda é possível atender, premindo a tecla de ligar.
Falar.	
	• Desligar.

3.4 Efectuar uma chamada pela marcação abreviada pessoal

		Acesso rápido:
	• Ter acesso ao MENU.	
	• <i>Contact.</i>	
	• Seleccionar o nome da pessoa que deseja contactar.	
	• Estabelecer a chamada.	

3.5 Ligar ao seu interlocutor por nome (directório da empresa)

Esta função depende da configuração do sistema. Se necessário, contacte o seu administrador.

	• Prima a tecla ligar uma vez. Aguarde a ligação.
	• Prima a tecla ligar uma segunda vez.
	• Introduzir as primeiras letras do apelido do seu contacto. • A pesquisa inicia assim que introduz um carácter (pesquisa previsível). O número de nomes correspondentes é apresentado.
	• Prima a tecla '*' para percorrer a lista de contactos se existir mais do que um resultado.
	• Prima a tecla '0' para deslocar o nome do contacto horizontalmente (para além do ecrã).
	• Prima a tecla '#' para ligar ao seu contacto.
	• Cancele a operação

A introdução do correspondente é realizada no modo previsível. Neste modo, a introdução de cada letra do nome através de uma única pressão na tecla do teclado que contém esta letra.

*No caso de visualizar vários nomes, pode melhorar a procura introduzindo sucessivamente mais letras (segunda, terceira,...) do nome pretendido.

Premir 1 caso não conheça uma das letras do nome.

3.6 Repetir o último número marcado (bis)

	• Pressão contínua.
---	---

3.7 Enviar sinais DTMF

Durante uma comunicação, pode necessitar de emitir códigos em marcação multifrequência, por exemplo, para consultar o seu correio de voz, uma operadora automática ou um atendedor consultável à distância. Para isto:

	• Premir demoradamente a tecla asterisco.
	• Introduzir código DTMF.
	• Premir demoradamente a tecla asterisco para sair do modo DTMF.

3.8 Colocar uma chamada em espera

3.8.1 Modo IBS



- Prima uma tecla numérica.

Recuperar o correspondente em espera:



- Desligar.



- O seu telefone toca.



- Recuperar o correspondente em espera.

3.8.2 Modo IP-Dect



- Prima a tecla fora do descanso.

Recuperar o correspondente em espera:



- Recuperar o correspondente em espera.

3.9 Chamar um segundo correspondente

Esta função depende da configuração do sistema. Se necessário, contacte o seu administrador.

Encontra-se numa conversa com um interlocutor. Pretende fazer uma segunda chamada. Use um dos seguintes modos, a nível de instalação.

3.9.1 Modo IBS



- Marcar o número.
- O primeiro correspondente é colocado em espera.

Recuperar o correspondente em espera



- Liberte a segunda chamada e recupere a chamada em espera.

3.9.2 Modo IP-Dect



- Prima a tecla fora do descanso.



- Marcar o número.
- O primeiro correspondente é colocado em espera.

Recuperar o correspondente em espera



- Liberte a segunda chamada e recupere a chamada em espera. Esta função depende da configuração do sistema. Se necessário, contacte o seu administrador.

3.10 Receber uma segunda chamada

Quando recebe uma segunda chamada durante uma conversa, é apresentado o nome ou número da chamada recebida.

3.10.1 Modo IBS

	• Prima estas teclas para atender a segunda chamada. A primeira chamada é colocada em espera.
---	---

3.10.2 Modo IP-Dect

	• Prima a tecla ligar e depois a tecla '*' para atender a segunda chamada. A primeira chamada é colocada em espera.
---	---

3.11 Passar de um correspondente ao outro (alternância)

Encontra-se em comunicação com o primeiro interlocutor e o segundo encontra-se em espera. Pode alternar entre as duas chamadas. Use um dos seguintes modos, a nível de instalação.

3.11.1 Modo IBS

	• Introduzir o prefixo de 'broker call' (por definição, 3). O prefixo é definido pelo seu administrador. • Atende a segunda chamada e a primeira fica em espera.
---	---

3.11.2 Modo IP-Dect

	• Prima a tecla fora do descanso.
	• Prima a tecla '3' para recuperar a chamada efetuada em espera (iniciou a segunda chamada) ou prima '*' para recuperar a chamada recebida (recebeu a segunda chamada) em espera. • Atende a segunda chamada e a primeira fica em espera.

3.12 Transferir uma chamada

Pretende transferir a chamada para outro contacto. Encontra-se numa conversa com um interlocutor.

	Chamar um segundo correspondente.
	Desligar. Os dois correspondentes estão ligados.

Para libertar a segunda chamada e recuperar a primeira, sem transferi-la

- Modo IBS

	Liberte a segunda chamada e recupere a chamada em espera.
---	---

- Modo IP-Dect

	Liberte a segunda chamada e recupere a chamada em espera. Esta função depende da configuração do sistema. Se necessário, contacte o seu administrador.
---	--

3.13 Comunicação simultânea com 2 correspondentes internos e/ou externos (conferência) - Modo IBS

Encontra-se em comunicação com o primeiro interlocutor e o segundo encontra-se em espera.

	- Introduzir o prefixo de conferência (por definição, 4). O prefixo é definido pelo seu administrador. - Está em conferência.
--	--

Cancelar a conferência e recuperar a última chamada ativa antes da conferência (a outra está em espera):

	Introduzir o mesmo prefixo.
---	---

Terminar a conferência com todos os participantes.

	A conferência terminou.
---	---

3.14 Bloquear o acesso ao exterior no seu telefone

Este serviço permite-lhe evitar que o seu telefone seja utilizado.

	Pressão contínua.
---	---

Desbloquear o telefone:

	Pressão contínua.
---	---

4 Manter-se contactável

4.1 Definir o número do seu correio de voz

Antes de começar a inicialização, certifique-se de que o administrador criou uma caixa de correio de voz.

	Ter acesso ao MENU.
	<i>Mensag.</i>
	Consultar a caixa de correio de voz.
	<i>Voicemail number</i> - Confirme.
	Introduza o número do seu voicemail (Consulte o seu administrador para obter uma palavra-passe).
	Confirme (ou <i>Guardar</i>)

4.2 Consultar a caixa de correio de voz

4.2.1 Modo IBS

	Ter acesso ao MENU.
	<i>Mensag.</i> - É apresentado o número das novas mensagens.
	Consultar a caixa de correio de voz.
	<i>Ouvir o voicemail</i> - Validar o acesso ao correio de voz. - Siga as instruções do guia de voz.

4.2.2 Modo IP-Dect

	Caso tenha recebido uma mensagem, o ícone Inicialização do correio de voz é visualizado no ecrã inicial. A LED laranja do telefone pisca, indicando que tem uma mensagem.
 	- Selecionar o ícone de mensagem na área de notificação. - O número de novas mensagens de voz é apresentado na área de notificações do telefone.
<u>OU</u>	
	Ter acesso ao MENU.
	<i>Mensag.</i> - É apresentado o número das novas mensagens.
 	Consultar a caixa de correio de voz.
	<i>Ouvir o voicemail</i> - Validar o acesso ao correio de voz. - Siga as instruções do guia de voz.
	O ícone da mensagem desaparece quando a mensagem for lida.

4.3 Consultar mensagens de texto

4.3.1 Modo IBS

	Ter acesso ao MENU.
	<i>Mensag.</i> - É apresentado o número das novas mensagens.
 	Aceder à caixa de correio.
	- Seleccionar a mensagem desejada. - Validar para consultar.
Ler a mensagem	
	- Valide o acesso nas 'Opções'. - No menu opções, pode apagar uma mensagem, efectuar uma chamada de retorno para o emissor, responder a uma mensagem ou ler a mensagem seguinte.

4.3.2 Modo IP-Dect

	Caso tenha recebido uma mensagem, o ícone Inicialização do correio de voz é visualizado no ecrã inicial. A luz LED amarela do seu telefone pisca, indicando que recebeu uma mensagem.
 	- Selecionar o ícone de mensagem na área de notificação. - É apresentado o número das novas mensagens de texto.
<u>OU</u>	
	Ter acesso ao MENU.
	<i>Mensag.</i> - É apresentado o número das novas mensagens.
 	Aceder à caixa de correio.
	- Seleccionar a mensagem desejada. - Validar para consultar.
Ler a mensagem	
	- Valide o acesso nas 'Opções'. - No menu opções, pode apagar uma mensagem, efectuar uma chamada de retorno para o emissor, responder a uma mensagem ou ler a mensagem seguinte.
	O ícone da mensagem desaparece quando a mensagem for lida.

4.4 Enviar uma mensagem escrita a um correspondente interno - Modo IP-Dect

	Ter acesso ao MENU.
	<i>Mensag.</i>
 	<i>Nova mensagem</i> - Confirme.
	- Completar a mensagem. <i>Símbolo</i>: introduzir símbolo. <i>Limpar</i>: elimine o último carácter introduzido. - Validar (ou <i>Enviar</i>).
	- Marque o número do seu correspondente (marcar, directórios, últimos números marcados). - Confirme.

Durante a criação de uma mensagem a completar, é possível apagar os caracteres introduzidos com a tecla apagar. O browser permite-lhe mover o cursor num campo de introdução.

Para introduzir o nome: as teclas numéricas contêm letras que pode introduzir. Exemplo: prima 2 vezes seguidas a tecla 8 para introduzir a letra 'U'. Para inserir uma pausa num número: prima a tecla 1 (toque longo). Para inserir uma abertura calibrada: prima na tecla 0 (toque longo). Prima a tecla # para passar do modo de letras minúsculas para o modo de letras maiúsculas, e do modo de letras maiúsculas para o modo de numeração.

4.5 Enviar mensagens de texto predefinidas - Modo IP-Dect

	Ter acesso ao MENU.
	<i>Mensag.</i>
	Selecione o ícone de mensagens predefinidas.
	- Seleccionar a mensagem desejada. - Confirme.
	- Marque o número do seu correspondente (marcar, directórios, últimos números marcados). - Confirme.

4.6 Alterar a palavra-passe da sua caixa de correio de voz

	Ter acesso ao MENU.
	<i>Mensag.</i>
	<i>Ouv Corr Voz</i> - Confirme. - Siga as instruções do guia de voz.

Contacte o seu administrador para obter a sua palavra-passe inicial do correio de voz.

5 Programar o telefone

5.1 Programar o seu directório pessoal

O seu diretório pode incluir até 50 números.

		Acesso rápido:
	Ter acesso ao MENU.	
	<i>Contact.</i>	

5.1.1 Adicionar novo contacto

	<i>Mais</i>
	<i>Adicionar contato</i>
	<i>Nome:</i>
	- Introduzir o nome do seu correspondente (24 caracteres, no máximo). - Prima a tecla 'OK' para aplicar.
	Seleccionar o tipo de contrato <i>Emprego: / Telemóvel: / Residência: / Outro:</i>
	- Introduzir a chamada. - Prima a tecla 'OK' para aplicar.
	<i>Guardar</i>
	Terminar a personalização.

Para introduzir o nome: as teclas numéricas contêm letras que pode introduzir. Exemplo: prima 2 vezes seguidas a tecla 8 para introduzir a letra 'U'. Para inserir uma pausa num número: prima a tecla 1 (toque longo). Para inserir uma abertura calibrada: prima na tecla 0 (toque longo). Prima a tecla # para passar do modo de letras minúsculas para o modo de letras maiúsculas, e do modo de letras maiúsculas para o modo de numeração.

5.1.2 Modificar um contacto

	• Seleccione o cartão a modificar.
	• <i>Editar</i>
	• Seleccione o cartão a modificar.
	• Modificar o nome. • Prima a tecla 'OK' para aplicar.
	• Modificar o dígito. • Prima a tecla 'OK' para aplicar.
	• <i>Guardar</i>
	• <i>Sim</i>
	• Terminar a personalização.

 Para apagar um carácter, utilize a tecla apagar (toque curto). Para eliminar um campo cheio de caracteres, prima a tecla para eliminar (pressão longa).

5.1.3 Apagar uma ficha

	• Seleccionar o contacto a eliminar. • Validar.
	• <i>Eliminar contacto</i> • Validar.
	• <i>Sim</i>
	• Terminar a personalização.

Para apagar todos os contactos, seleccione: Elim todos cont.

5.2 Ajustar o toque

5.2.1 Seleccionar a melodia

	Ter acesso ao MENU.
	<i>Toque</i>
	<i>Toque exterior / Toque do interior</i> - Validar.
	- Seleccionar a melodia da sua escolha (Pode reproduzir/parar e seleccionar o toque). - Validar.
	Terminar a personalização.

5.2.2 Ajustar o volume da melodia de chamada

	Ter acesso ao MENU.
	<i>Toque</i>
	<i>Volume toque</i> - Validar.
	- Aumentar / diminuir o volume. - Validar.
	Terminar a personalização.



Pressão contínua: Ativar ou desativar melodia.

5.2.3 Ajustar o volume de áudio durante uma chamada

	Durante uma chamada, usar as teclas de navegação para cima e baixo para ajustar o nível de volume.
---	--

5.3 Selecionar o idioma

	Ter acesso ao MENU.
	<i>Definição</i>
	<i>Idioma</i> - Seleccionar o idioma de sua escolha. - Validar.
	Terminar a personalização.

5.4 Configurar o seu telefone

	Ter acesso ao MENU.
	<i>Toque</i>
	<i>Volume toque</i>: Regular o volume da melodia. <i>Toque exterior / Toque do interior</i>: Selecionar a melodia. <i>Toque</i> » Ativar ou desativar melodia. <i>Som do teclado</i> » Ativar ou desactivar os sons do teclado. <i>Som confirmação</i> » Ativar ou desactivar um sinal ao confirmar uma acção. <i>Aviso de cobertu.</i> » Ativar ou desactivar o aviso de cobertura. <i>Bipe do carreg</i> » Ativar ou desactivar um aviso durante o carregamento do telefone. <i>Aviso bateria fraca</i> » Activar ou desactivar a emissão de sinais de alerta quando o nível de carga da bateria for fraco. <i>Toque crescente</i> » Ativar ou desactivar o toque crescente (Toque progressivo). <i>Modo Auricular</i> » Ativar ou desactivar o modo de auscultador. Se estiver ativado, o telefone não toca quando entrar uma chamada. Apenas ouvirá o toque nos auscultadores. Se estiver desativado, o telefone toca e é possível ouvir o toque no auscultador quando recebe uma chamada.
	Validar.
	Terminar a personalização.

	Ter acesso ao MENU.
	<i>Definição</i>
	<i>Hora e data</i> » Defina o formato de hora e data. <i>Idioma</i> » Selecione o idioma do telefone. <i>Segurança</i> » Para activar ou desactivar um intervalo de bloqueio automático do teclado, altere o código PIN do teclado ou bloqueie a tecla de função. <i>Nome do telefone</i> » Definir o nome do telefone. <i>Redef definições</i> » Repor as definições e voltar à configuração predefinida. <i>Estado</i> » Verificar a versão de software do seu telefone. <i>Atendimento auto</i> » Defina como responder a uma chamada recebida premindo a tecla atender ou qualquer outra, OU respondendo automaticamente à chamada usando o auricular ou o modo mãos-livres. <i>Carregament. silen.</i> » Selecione se pretende que o modo de silêncio esteja ligado ou desligado quando o telefone estiver a carregar. Quanto ativado, o telefone não toca nem informa de um evento de entrada (chamada ou mensagem). <i>2s. repetição das teclas</i> » Para pessoas com incapacidade, permite aumentar o intervalo entre pressões nas teclas na função de marcação por nome.
	Validar.
	Terminar a personalização.

6 Registar o telefone

O seu telefone pode ser ligado a uma estação de base de radiocomunicações IBS ou IP-Dect, de acordo com o sistema do telefone da empresa. Algumas funcionalidades dependem do tipo da estação de base de radiocomunicações a que estiver ligado(a). Neste caso, o modo IBS ou IP-Dect é indicado na descrição da funcionalidade.

O seu telefone pode estar ligado a uma estação base única Alcatel-Lucent 8318 SIP-DECT. Neste caso, todas as características são descritas no seguinte capítulo: Utilizar o telefone em modo SIP.

6.1 Registar o telefone num sistema à primeira colocação em serviço

Para funcionar, o telefone portátil deve estar registado pelo menos num sistema Alcatel-Lucent ou GAP (operação de subscrição). Se à primeira colocação em funcionamento o visor indicar: 'Sistema 1 — Instalação automática ?' isto significa que o telefone não foi registado em nenhum sistema consulte o seu instalador, ou proceda da seguinte maneira: 1. Prepare o seu sistema para o registo (ver a documentação de instalação do sistema). 2. Quando o sistema estiver pronto, o telefone apresenta sempre o ecrã inicial:

	<i>Instalação aut.?</i> - Confirme.
O registo pode começar.	
A- Se o sistema não utiliza código AC.	
	Lançar a subscrição.
B- Se o sistema utiliza um código AC (código de autenticação).	
	<i>Registar</i>
	- Introduzir o Código PIN (A predefinição é 0000). - Validar.
	- Seleccionar um sistema (É recomendável seleccionar o primeiro sistema disponível). - Validar.
	- Introduzir o código PARK (não introduzir nada se não for obrigatório). - Validar.
	- Introduzir o código de acesso (não introduzir nada se não for obrigatório). - Validar.
	Seleccionar o modo de alimentação (É recomendável não seleccionar o modo de utilização de 50 mW, salvo indicação em contrário. O 'modo de alimentação de 50mW' destina-se a ser utilizado em locais perigosos como centrais nucleares, onde é necessário que as emissões não ultrapassem um determinado valor.).
	<i>Enhanced Security</i> <i>Sim / Não</i> É possível aceitar (sim) ou rejeitar (não) uma chamada de um sistema encriptado para um sistema não encriptado.

A operação de subscrição pode durar até 2 minutos.

- Se a operação de registo for correctamente efectuada (Subscription accepted), le téléphone est prêt à fonctionner, l'icone qualité de réception radio s'affiche.
- Se a operação de registo não se efectuou, o telefone propõe lançar outra vez a subscrição.

Se o seu sistema não reconhecer o 8212 DECT Handset, pode mudar para modo de compatibilidade

	Ter acesso ao MENU.
	<i>Instalar</i>
	<i>ajustes MODIC</i>
	<i>8212 MODIC</i> Selecionar este modo se o seu sistema reconhecer o 8212 DECT Handset. <i>8212_SIP MODIC</i> Selecione este modo se o seu telefone estiver ligado a uma estação base única 8318 SIP-DECT. <i>500 MODIC</i> Selecionar este modo para registar o seu DECT como modo DECT compatível.

Durante a fase de registo, para melhorar a segurança e otimizar o registo num ambiente multissistema, o telefone assegura um nível mínimo aceitável de potência do sinal necessário para efetuar o registo numa estação base. Para alcançar as condições, é aconselhável efetuar o registo num local onde a estação base esteja diretamente visível num intervalo de 20 m. Se a estação base não estiver visível, o intervalo será inferior.

Durante a fase de registo num ambiente multissistema, todos os sistemas são varridos sem prioridade. O sistema é selecionado quando a força do sinal fica acima de um nível e registo equiparado.

6.2 Registrar o telefone em outros sistemas

O telefone pode ser registado em vários sistemas (máximo de 4).

Nota: a entrada 1 é normalmente reservada para utilização com o sistema principal Alcatel-Lucent. Pode seleccionar as restantes entradas para registar o telefone num outro sistema (Alcatel-Lucent ou outro).

6.2.1 Para efectuar um novo registo, desde que o telefone já esteja registado em um ou vários sistemas, proceda do seguinte modo:

1. Preparar o seu sistema para o registo (ver a documentação de instalação do sistema ou consultar o responsável pela instalação).	
2. Quando o sistema estiver pronto:	
	Ter acesso ao MENU.
	<i>Instalar</i>
	<i>Registrar</i>
	- Introduzir o Código PIN. - Validar.
	Seleccionar um sistema.
	- Introduzir o código PARK (não introduzir nada se não for obrigatório). - Validar.
	- Introduzir o código de acesso (não introduzir nada se não for obrigatório). - Validar.

	• Seleccionar o modo de alimentação.
	• <i>Enhanced Security</i> • <i>Sim / Não</i> É possível aceitar (sim) ou rejeitar (não) uma chamada de um sistema encriptado para um sistema não encriptado.
Lançar a subscrição.	
	• Terminar a personalização.

- Se a operação de registo foi correctamente efectuada (Subscrição aceite), o telefone está pronto a funcionar, o ícone de indicação de cobertura de radio aparece.
- Se a operação de registo não se efectuou, o telefone propõe lançar outra vez a subscrição.
- Segundo o tipo de sistema considerado, a operação de registo do telefone pode necessitar de uma várias acções complementares no sistema.

Durante a fase de registo, para melhorar a segurança e otimizar o registo num ambiente multissistema, o telefone assegura um nível mínimo aceitável de potência do sinal necessário para efetuar o registo numa estação base. Para alcançar as condições, é aconselhável efetuar o registo num local onde a estação base esteja diretamente visível num intervalo de 20 m. Se a estação base não estiver visível, o intervalo será inferior.

Durante a fase de registo num ambiente multissistema, todos os sistemas são varridos sem prioridade. O sistema é selecionado quando a força do sinal fica acima de um nível e registo equiparado.

6.2.2 Seleccionar o seu sistema telefónico

O seu telefone pode ser programado para funcionar com 4 sistemas compatíveis diferentes.

	• Ter acesso ao MENU.
	• <i>Instalar</i>
	• <i>Selecionar rede</i>
	• Seleccionar a entrada da sua escolha (a opção seleccionada é a indicada pelo botão de rádio com um ponto central).
	• Terminar a personalização.

A selecção mantém-se mesmo após extinção/ligação do telefone. A escolha de um sistema particular corresponde ao registo sobre um sistema específico. Esta escolha deverá ser modificada caso pretenda mudar de sistema. A escolha de 'Seleção auto' permite ao telefone conectar-se automaticamente quando entrar na zona de cobertura de um sistema. Se os sistemas programados no telefone possuírem zonas de cobertura comum, o telefone portátil posiciona-se sobre o primeiro sistema encontrado.

6.3 Activar ou desactivar o modo de economia

Quando o modo económico estiver activado, o telefone ajusta a sua potência de emissão de rádio conforma a distância entre o telefone e o receptor de rádio. Quanto mais perto o telefone estiver do receptor de rádio, mais reduzidas serão as emissões de rádio do telefone. Isto significa que o telefone não está sempre a emitir em toda a sua potência, economizando, assim, bateria.

Este modo não deve ser ativado num ambiente de rádio sujeito a interferências.

	• Ter acesso ao MENU.
	• <i>Instalar</i>
	• <i>Modo Economy</i>
	• Introduzir o Código PIN. • Validar.
	• Para activar /Para desactivar: <i>Sim / Não</i>
	• Terminar a personalização.

7 Utilizar o telefone em modo SIP

Este capítulo descreve todas as características disponíveis quando o seu telefone está ligado a uma estação base única Alcatel-Lucent 8318 SIP-DECT.

Função do visor:
Durante uma chamada a partir do telefone, os dígitos marcados no teclado são visualizados. Quando recebe uma chamada, o visor indica o número ou o nome do chamador se o sistema fixo gerir esta função.

7.1 Familiarização com o telefone

7.1.1 Descrição do telefone



	• Atenda a chamada. • Fazer uma chamada. • Pressão contínua (Em modo de espera): remarcar o último número.
	• Desligar. • Pressão contínua (Em modo de espera): ligar o telefone / Desligar o telefone.
	• Voltar ao menu anterior. • Apagar um caractere. • Apagar um campo completo.
	• Premir ligeiramente: voltar ao início. • Pressão contínua: bloquear/desbloquear o teclado.

1		• Ter acesso ao MENU. • Confirme. • Navegar. • Ajustar o volume durante uma conversa (teclas de navegação para cima e baixo).
2		• Aceder ao seu directório pessoal. • Aceder ao directório da empresa.
		• Ativar/desativar a função de silenciar o sim durante uma conversa. Nenhuma função associada a esta tecla em modo de espera.
		• Aceder ao registo de chamadas.
		• Premir ligeiramente (em modo de espera): aceder à função de ajuste da melodia. • Pressão contínua (em modo de espera): ativar ou desativar melodia. • Premir ligeiramente (chamada recebida): cortar a melodia.
		• Atender uma chamada com o altifalante ativado. • Ativar/desativar o altifalante durante uma conversa.
		• Abra o menu de contexto.

③	Indicador luminoso	• Verde fixa: o telefone tem o carregador ligado e a bateria está totalmente carregada. • Vermelha fixa: o telefone está ligado ao carregador e a bateria está a carregar. • Intermitência laranja lenta: Evento do telefone, como uma mensagem não lida, uma chamada perdida, etc. • Intermitência laranja rápida: chamada recebida. • Intermitente vermelho lento: sem cobertura. • Intermitente vermelho rápido: aviso de bateria fraca. Quando o telefone está ligado ao carregador, a luz intermitente significa o mesmo que quando o telefone está desligado do carregador, com a excepção de que entre a amarela intermitente a luz acende a vermelho ou a verde, dependendo do estado de carregamento.
④		• Ficha de 4 polos de 3,5 mm para os auscultadores e manutenção (Normas TRRS: CTIA). Se o dispositivo não for compatível, pode utilizar um adaptador com ficha de 3 ou 4 polos.

7.1.2 Ícones do MENU

O MENU é acessível a partir do ecrã inicial, por pressão da tecla OK.



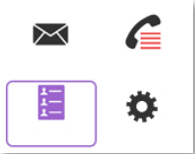
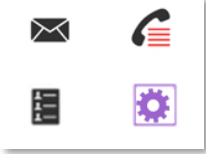
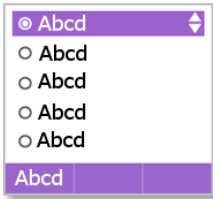
Permite o acesso a todas as funções disponíveis no sistema telefónico. Todos os ícones são descritos no estado não seleccionado. Quando forem seleccionados, os ícones são apresentados a púrpura.

	Mensag: Consultar a caixa de correio de voz.
	Registo de chamadas: Aceder ao registo de chamadas.
	Contactos: Gerir a marcação abreviada pessoal e aceder à lista da empresa.
	Definição: Aceder às definições gerais como hora e data, Idioma, programação-chave, etc.
	Toque: Aceder ao toque, som das teclas e definições de aviso.
	Instalar: Definições de instalação.

7.1.3 Ícones de chamadas

	Efectuar uma chamada.
	Receber uma chamada.
	A chamada é desligada.

7.1.4 Acesso ao MENU e navegação

Aceder ao menu.	 Prima a tecla Aceder ao menu.	
Seleccionar uma função no MENU.	 Utilize as teclas de navegação e prima a tecla OK para seleccionar uma função.	
Navegação numa função.	 Pode deslocar-se verticalmente ao longo dos vários rótulos da função Prima a tecla OK para validar a sua escolha.	
	OU	
	 Nesta função, pode deslocar o cursor horizontalmente sobre os diferentes ícones Prima a tecla OK para validar a sua escolha.	

7.2 Registo de chamadas

		Acesso rápido:
	Ter acesso ao MENU.	
	Registo chamadas	
	 Todas chamadas.  Chamadas recebidas.  Chamadas efectuadas.  Chamadas perdidas.	

7.2.1 Gerir o registo de chamadas

	• Seleccionar uma entrada.
	• <i>Chamar</i> Ligar para o contacto.
	• <i>Ver</i> Apresente os detalhes do registo.
	• <i>Mais</i> ○ <i>Guardar contato</i> Se a pessoa não se encontrar no seu directório local, pode gravar os seus contactos como novo contacto local. ○ <i>Adicionar contato</i> Adicionar o número a um contacto local existente. ○ <i>Enviar mensagem</i> Indisponível no modo SIP ○ <i>Editar antes cham.</i> Ver o número antes de efetuar a chamada. ○ <i>Eliminar item</i> Eliminar o item seleccionado no registo de chamadas. ○ <i>Elim. todos items</i> Eliminar o registo de chamadas completo.

7.3 Fazer uma chamada

	• Marque o n.º.
	• Estabelecer a chamada.
Está a decorrer uma chamada.	
	• Desligar.

7.4 Efectuar uma chamada pela marcação abreviada pessoal

		Acesso rápido:
	• Ter acesso ao MENU.	
	• Contact.	
	• Se estiver configurado no seu sistema um diretório de empresa, terá de seleccionar o seu diretório pessoal: <i>Contact</i>.	
	• Seleccionar o nome da pessoa que deseja contactar.	
 OU 	• Estabelecer a chamada.	

7.5 Ligar ao seu interlocutor por nome (directório da empresa)

Esta funcionalidade está disponível se estiver configurado um directório da empresa no seu sistema.

		Acesso rápido:
	Ter acesso ao MENU.	
	Contact.	
	<i>Directório central</i>	
	Introduzir as primeiras letras do apelido do seu contacto.	
	- Validar. - O número de nomes correspondentes é apresentado.	
	Seleccionar o nome da pessoa que deseja contactar.	
 OU 	Estabelecer a chamada.	
	Cancele a operação	

7.6 Fazer uma chamada telefónica usando a tecla de marcação rápida

Primeiro, tem de definir a tecla de marcação rápida. Consulte o capítulo: Programar o seu directório pessoal .

	Se tiver definido uma tecla de marcação rápida (números 1 a 9), prima continuamente na tecla de marcação rápida para ligar ao seu contacto associado.
Está a decorrer uma chamada.	
	Desligar.

7.7 Repetir o último número marcado (bis)

	Pressão contínua
---	--

7.8 Receber uma chamada

Está a receber uma chamada.	
	Atenda a chamada (Utilize a tecla atender do telefone ou do auricular se este estiver ligado).
	Desativar o toque: prima esta tecla quando o seu telefone toca: isto permite continuar a atender premindo a tecla de telefone ocupado.
Falar.	
	Desligar.

7.9 Chamar um segundo correspondente

Esta função depende da configuração do sistema. Se necessário, contacte o seu administrador. Encontra-se numa conversa com um interlocutor. Pretende fazer uma segunda chamada.

	• Marcar o número (Se o modo DTMF estiver ativado, tem de desativar este modo antes de ligar o número).
 ou 	• Estabelecer a chamada. • Atende a segunda chamada e a primeira fica em espera.

Outro método

	• Abra o menu de contexto.
	• <i>Pôr em espera</i>
	• Utilize um(a) do(a)s seguintes: ○ Marque o número da chamada. ○ Telefone ao seu contacto usando a sua lista de contactos pessoais (<i>Contact.</i>). ○ Ligue ao seu contacto usando o diretório da empresa (<i>Directório central</i>). • Atende a segunda chamada e a primeira fica em espera.

7.10 Receber uma segunda chamada

Quando recebe uma segunda chamada durante uma conversa, é apresentado o nome ou número da chamada recebida.

 ou 	• Atenda a chamada. A primeira chamada é colocada em espera.
--	--

7.11 Passar de um correspondente ao outro (alternância)

Encontra-se em comunicação com o primeiro interlocutor e o segundo encontra-se em espera. Pode alternar entre as duas chamadas. Use um dos seguintes modos, a nível de instalação.

	• Prima a tecla fora do descanso.
---	---

Outro método

	• Abra o menu de contexto.
	• <i>Mudar de chamada</i>

7.12 Transferir uma chamada

7.12.1 Para transferir a sua chamada para outro número

Pretende transferir a chamada para outro contacto. Encontra-se numa conversa com um interlocutor.

	Ligue para o destinatário da transferência utilizando a função marcação de número ou marcação por nome ou o registo de chamadas ou diretório local.
	Abra o menu de contexto.
	Pode transferir a chamada imediatamente ou aguardar que o seu contacto atenda antes de transferir a chamada: <i>Transferir</i>

7.12.2 Para transferir a chamada para outra chamada em espera

	Desligar. Os dois correspondentes estão ligados.
---	--

Outro método

	Abra o menu de contexto.
	<i>Transferir</i>

7.13 Comunicação simultânea com 2 correspondentes internos e/ou externos (conferência)

Encontra-se em comunicação com o primeiro interlocutor e o segundo encontra-se em espera.

	Abra o menu de contexto.
	<i>Conferência</i>

Terminar a conferência com todos os participantes.

	A conferência terminou.
---	---

7.14 Enviar sinais DTMF

O envio de DTMF está sujeito a configuração. Contacte o seu administrador para confirmar se a função está ativada.

Durante a comunicação, deverá às vezes emitir códigos em multifrequência, por exemplo no âmbito de um servidor vocal, de uma operadora automática ou de um atendedor consultável à distância.

	Encontra-se numa conversa com um interlocutor.
	Abra o menu de contexto.
	DTMF
	Introduzir código DTMF.

Use o mesmo procedimento para desativar o modo DTMF. A função desactiva automaticamente no final da comunicação.

Para ativar ou desativar o modo DTMF:

	Abra o menu de contexto.
	DTMF

7.15 Emitir um flashing (abertura calibrada)

A abertura calibrada permite activar funções tais como a transferência de uma comunicação para uma outra extensão. Para efectuar uma abertura calibrada:

- Prima tecla 0 (toque longo).

7.16 Bloquear o acesso ao exterior no seu telefone

Esta funcionalidade bloqueia o teclado.

	Pressão contínua.
---	---

Desbloquear o telefone:

	Pressão contínua.
---	---

7.17 Programar o seu directório pessoal

O seu repertório contém até 12 números (09, *, #).

		Acesso rápido:
	Ter acesso ao MENU.	
	Contact.	
	Se estiver configurado no seu sistema um directório de empresa, terá de seleccionar o seu directório pessoal: Contact.	

7.17.1 Adicionar novo contacto

	Mais
	Adicionar contato
	Nome:
	- Introduzir o nome (10 caracteres no máximo). - Prima a tecla 'OK' para aplicar.
	Seleccionar o tipo de contrato Emprego: / Telemóvel: / Residência:
	- Introduzir a chamada. - Prima a tecla 'OK' para aplicar.
	Toque
	- Defina uma melodia para este contacto (opcional). - Prima a tecla 'OK' para aplicar.
	Guardar
	Terminar a personalização.

Para introduzir o nome: as teclas numéricas contêm letras que pode introduzir. Exemplo: prima 2 vezes seguidas a tecla 8 para introduzir a letra 'U'. Para inserir uma pausa num número: prima a tecla 1 (toque longo). Para inserir uma abertura calibrada: prima na tecla 0 (toque longo).

7.17.2 Modificar um contacto

	Selecione o cartão a modificar.
	Editar
	Selecione o cartão a modificar.
	- Modificar o nome. - Prima a tecla 'OK' para aplicar.
	- Modificar o dígito. - Prima a tecla 'OK' para aplicar.
	- Defina uma melodia para este contacto (opcional). - Prima a tecla 'OK' para aplicar.
	Guardar
	Terminar a personalização.

 Para apagar um carácter, utilize a tecla apagar (toque curto). Para eliminar um campo cheio de caracteres, prima a tecla para eliminar (pressão longa).

7.17.3 Apagar uma ficha

	• Seleccionar o contacto a eliminar.
	• <i>Mais</i>
	• <i>Eliminar contacto</i>
	• <i>Sim</i>
	• Terminar a personalização.

Para apagar todos os contactos, seleccione: *Elim todos cont.*

7.17.4 Adicionar o contacto a uma tecla de marcação rápida

	• Existe uma chamada perdida e pretende responder com uma mensagem instantânea.
	• <i>Mais</i>
	• <i>Marcação rápida</i>
	• Prima a tecla ok numa tecla de marcação rápida vazia. O contacto é adicionado à tecla de marcação rápida. Se a tecla de marcação rápida já contiver um contacto, tem de eliminá-lo da tecla de marcação rápida antes de adicionar um novo contacto. Para tal, seleccione: <i>Eliminar</i>.
	• Terminar a personalização.

7.17.5 Eliminar informação de uma tecla de marcação rápida

	• Existe uma chamada perdida e pretende responder com uma mensagem instantânea.
	• <i>Mais</i>
	• <i>Marcação rápida</i>
	• Selecione a tecla de marcação rápida cuja informação deseja eliminar.
	• <i>Eliminar</i>
	• Terminar a personalização.

7.18 Personalizar e ajustar o telefone

7.18.1 Seleccionar a melodia

	Ter acesso ao MENU.
	Toque
	<i>Toque exterior / Toque do interior</i>
	- Seleccionar a melodia da sua escolha (Pode reproduzir/parar e seleccionar o toque). - Prima a tecla 'OK' para aplicar.
	Terminar a personalização.

7.18.2 Ajustar o volume da melodia de chamada

	Ter acesso ao MENU.
	<i>Toque</i>
	<i>Volume toque</i>
	- Aumentar / diminuir o volume. - Prima a tecla 'OK' para aplicar.
	Terminar a personalização.

7.18.3 Selecionar o idioma

	Ter acesso ao MENU.
	<i>Definições</i>
	<i>Idioma</i>
	- Seleccionar o idioma de sua escolha. - Prima a tecla 'OK' para aplicar.
	Terminar a personalização.

7.18.4 Outras funções

	Ter acesso ao MENU.
	<i>Toque</i>
	<i>Toque</i> > Poderá ajustar o modo de alarme/toque de acordo com as suas necessidades. <i>Som do teclado</i> > Activar ou desactivar os sons do teclado. <i>Som confirmação</i> > Activar ou desactivar um sinal ao confirmar uma acção. <i>Aviso de cobertu.</i> > Activar ou desactivar o aviso de cobertura. <i>Bipe do carreg</i> > Activar ou desactivar um aviso durante o carregamento do telefone. <i>Aviso bateria fraca</i> > Activar ou desactivar a emissão de sinais de alerta quando o nível de carga da bateria for fraco. <i>Toque crescente</i> > Activar ou desactivar o toque crescente (Toque progressivo). <i>Modo Auricular</i> > Activar ou desactivar o modo de auscultador. Se estiver ativado, o telefone não toca quando entrar uma chamada. Apenas ouvirá o toque nos auscultadores. Se estiver desativado, o telefone toca e é possível ouvir o toque no auscultador quando recebe uma chamada. <i>Carregament. silen.</i> > selecione se pretende que o modo de silêncio esteja ligado ou desligado quando o telefone estiver a carregar.
	Validar.
	Terminar a personalização.

	Ter acesso ao MENU.
	<i>Definições.</i>
	<i>Hora e data</i> > Defina o formato de hora e data <i>Idioma</i> > Selecione o idioma do telefone. <i>Segurança</i> > Para activar ou desactivar um intervalo de bloqueio automático do teclado, altere o código PIN do teclado ou bloqueie a tecla de função. <i>Nome do telefone</i> > Pode introduzir o nome do seu telefone. <i>Redef definições</i> > Repor as definições e voltar à configuração predefinida. <i>Estado</i> > Verificar a versão de software do seu telefone. <i>Atendimento auto</i> > Defina como responder a uma chamada recebida premindo a tecla atender ou qualquer outra, OU respondendo automaticamente à chamada usando o auricular ou o modo mãos-livres. <i>2s. repetição das teclas</i> > Para pessoas com incapacidade, permite aumentar o intervalo entre pressões nas teclas na função de marcação por nome.
	Validar.
	Terminar a personalização.

A selecção mantém-se mesmo após extinção/ligação do telefone. A escolha de um sistema particular corresponde ao registo sobre um sistema específico. Esta escolha deverá ser modificada caso pretenda mudar de sistema. A escolha de 'Seleção auto' permite ao telefone conectar-se automaticamente quando entrar na zona de cobertura de um sistema. Se os sistemas programados no telefone possuírem zonas de cobertura comum, o telefone portátil posiciona-se sobre o primeiro sistema encontrado.

7.19 Portal de mensagens

	Ter acesso ao MENU.
	Registo chamadas
	 Consultar a caixa de correio de voz.  Indisponível no modo SIP.  Indisponível no modo SIP.  Indisponível no modo SIP.

7.19.1 Definir o número do seu correio de voz

Antes de começar a inicialização, certifique-se de que o administrador criou uma caixa de correio de voz.

	Ter acesso ao MENU.
	<i>Mensag.</i>
	Consultar a caixa de correio de voz.
	<i>Voicemail number</i> - Confirme.
	Introduza o número do seu voicemail.
	Confirme (ou <i>Guardar</i>)

7.19.2 Consultar a caixa de correio de voz

	Ter acesso ao MENU.
	<i>Mensag.</i>
	Consultar a caixa de correio de voz.
	<i>Ouvir o voicemail</i> - Validar o acesso ao correio de voz. - Siga as instruções do guia de voz.

Consulte o seu administrador para obter uma palavra-passe.

8 Acessórios

8.1 Unidades de carga

	Um suporte de secretária para colocar o telefone com cabo USB integrado.
	Um adaptador CA/CC constituído pelo corpo e uma cabeça da ficha em separado para prender o corpo do adaptador CA/CC (não fornecido com o telefone entre em contacto com o seu técnico de instalação).

8.2 Características do adaptador ao sector

Entrada: 100/240 V - 50/60 Hz.

Saída: 5V 1A.

A tomada de ligação ao sector da unidade de carga deve estar situada na proximidade da mesma e ser facilmente acessível, a fim de servir de dispositivo de corte da alimentação eléctrica.

8.3 Apresentação da bateria

8.3.1 Autonomia do seu telefone

Em vigília na zona de cobertura de rádio	Até 113 horas.
Em conversação contínua	Até 11 horas.

8.3.2 Primeira operação de carga:

Colocar o telefone no suporte de carga.	
	Ícone da bateria intermitente.
	A bateria está carregada.

A bateria só atinge o seu rendimento máximo após uma dezena de ciclos de carga/descarga. Estas baterias contêm materiais poluentes, não as deite no lixo, mas coloque-as num ponto de recolha apropriado.

8.3.3 Nível de carga da bateria

	> 66%
	33% 66%
	10% 33%
	< 10%

8.4 Microauscultadores / microfone externo

O telefone possui na lateral uma entrada de 3,5 mm para auscultadores / microfone externo. Contacte o seu revendedor para mais informações acerca dos vários modelos de auscultadores disponíveis.

8.5 Limpeza do telefone

O seu telefone não exige manutenção particular. Todavia, se uma limpeza revelar-se necessária, utilize um pano macio humidificado.

Utilize sabão ou detergente adequado para limpar a superfície do telefone.

8.6 Transportar e proteger o seu telefone



O seu telefone também pode ser transportado numa bolsa de proteção com gancho porta-chaves (não fornecida com o telefone entre em contacto com o seu técnico de instalação). Recomenda-se a utilização da bolsa de proteção se se pretender usar o telefone em ambiente industrial (na presença de pó, limalhas, vapores de diversas origens ou em risco de cair). Para evitar perder o seu telefone, habitue-se a prendê-lo ao cinto.

Inserir o telefone na bolsa de proteção (parte de cima do telefone em primeiro lugar). Certificar-se de que a bolsa de proteção está corretamente fechada.

9 Declaração de conformidade

Este equipamento utiliza o espectro de frequência DECT que depende do país: 1880 - 1900 MHz na Europa, 1920 - 1930 MHz nos EUA/Canadá, 1910 - 1930 MHz nos países LATAM, 1910 - 1920 MHz no Brasil. A potência isotrópica irradiada equivalente à antena é inferior a 110 mW ou 250 mW (depende do país). Este equipamento é compatível com os requisitos essenciais da Directiva Radio Equipment Directive (RED) 2014/53/EU e com a Directiva 2011/65/UE (ROHS).

Poderá aceder à Declaração de Conformidade em:

ALE International 32 avenue Kléber – 92700 Colombes, France

ebg_global_supportcenter@al-enterprise.com

EUA e Canadá

Auscultador do telefone: Este dispositivo está em conformidade com a Parte 15 das normas da FCC e com a norma RSS do Industry Canada (FCC ID: T7HCT8101, IC: 4979B-CT8101). Este dispositivo encontra-se em conformidade com a Part 68 das Normas FCC e com o IC CS-03 Part V da Industry Canada.

Unidades de carga: este dispositivo está em conformidade com a Part 15 das Regras FCC e com a ICES-003 da Industry Canada.

A operação está sujeita às duas condições seguintes: (1) este dispositivo não pode causar interferências prejudiciais, e (2) este dispositivo deve aceitar quaisquer interferências recebida, incluindo interferências que possam causar efeitos não desejados.

Exposição a Sinais de Radiofrequência.

Este equipamento foi concebido e fabricado de modo a não ultrapassar os limites de transmissão de potência de radiofrequência SAR (Taxa de Absorção Específica) definidos pelos diferentes países afectados.

EU/AU: O valor SAR medido é igual a 0,062 W/kg (sendo o limite máximo globalmente aceite de 2 W/kg).

FCC/IC: O valor SAR medido é igual a 0,077 W/kg (sendo o limite máximo globalmente aceite de 1,6W/kg).

Instruções de Utilizador

Utilize o telefone apenas em temperaturas entre -10° C e +40° C (14° F e 104° F). Carregamento de bateria entre +5 °C e +40 °C (41 °F e 104 °F).

Este equipamento é compatível com aparelhos auditivos (HAC).

Protecção contra choques acústicos

O nível máximo de pressão sonora cumpre as normas europeias, norte-americanas e australianas.

Directiva 2003/10/CE indicando os riscos associados ao ruído no local de trabalho

O toque contribui para o aumento do ruído geral do dia-a-dia. Para diminuir o nível de ruído, recomendamos que: reduza o volume de toque definido e programe um toque progressivo.



Eliminação

O equipamento deve ser entregue num ponto de recolha para eliminação de equipamento electrónico.

As baterias com problemas devem ser entregues num ponto de recolha para eliminação juntamente com resíduos químicos.

Documentação relacionada

Estas instruções de segurança e regulamentares e a documentação de utilizador estão disponíveis noutros idiomas, no website seguinte <https://www.al-enterprise.com/products>.

www.al-enterprise.com O nome e logótipo da Alcatel-Lucent são marcas registadas da Nokia utilizados ao abrigo da licença da ALE. Para ver outras marcas comerciais utilizadas por filiais da ALE Holding, visite: www.al-enterprise.com/en/legal/trademarks-copyright. Todas as outras marcas comerciais são propriedade dos respectivos proprietários. As informações apresentadas estão sujeitas a alterações sem aviso prévio. A ALE Holding e as respetivas filiais não assumem qualquer responsabilidade por imprecisões constantes deste documento. © Copyright 2021 ALE International, ALE USA Inc. Todos os direitos reservados em todos os países

Descrição do telefone		
		- Atenda a chamada. - Premir continuamente (função depende do sistema): remarcar o último número ou aceder à lista de remarcação. - Acéder ao directório da empresa.
		- Desligar. - Pressão contínua: ligar o telefone / desligar o telefone.
		- Voltar ao menu anterior. - Apagar um caractere. - Apagar um campo completo.
		- Premir ligeiramente: voltar ao início. - Pressão contínua: bloquear/desbloquear o teclado.
1		- Ter acesso ao MENU. - Confirme. - Navegar. - Ajustar o volume durante uma conversa (teclas de navegação para cima e baixo).
2		Acéder ao seu directório pessoal.
		Ativar/desativar a função de silenciar o sim durante uma conversa. Nenhuma função associada a esta tecla em modo de espera.
		Acéder ao registo de chamadas.
		Premir ligeiramente (em modo de espera): aceder à função de ajuste da melodia. Pressão contínua (em modo de espera): ativar ou desativar melodia. Premir ligeiramente (chamada recebida): cortar a melodia.
		Atender uma chamada com o altifalante ativado. Ativar/desativar o altifalante durante uma conversa.
		Abra o menu de contexto. Esta funcionalidade está apenas disponível em modo SIP durante a comunicação.

	Pressão contínua: Acéder à função DTMF durante uma conversa (indisponível no modo SIP).	
3	Indicador luminoso	- Verde fixa: o telefone tem o carregador ligado e a bateria está totalmente carregada. - Vermelha fixa: o telefone está ligado ao carregador e a bateria está a carregar. - Intermitência laranja lenta: Evento do telefone, como uma mensagem não lida, uma chamada perdida, etc. - Intermitência laranja rápida: Chamada recebida. - Intermitente vermelho lento: Sem cobertura. - Intermitente vermelho rápido: aviso de bateria fraca. Quando o telefone está ligado ao carregador, a luz intermitente significa o mesmo que quando o telefone está desligado do carregador, com a excepção de que entre a amarela intermitente a luz acende a vermelho ou a verde, dependendo do estado de carregamento.
4	Ficha de 4 polos de 3,5 mm para os auscultadores e manutenção (normas TRRS: CTIA).	

Carregar a bateria do telefone

Carregar a bateria utilizando um carregador simples

Coloque o telefone no suporte. Ligue o cabo USB numa tomada de 5 V (adaptador AC/DC, computador, ...).

O adaptador AC/DC não é fornecido com o telefone. Entre em contacto com o seu fornecedor para obter uma recomendação de adaptador AC/DC.

Pode configurar o modo como o telefone funciona quando é ligado ao carregador utilizando o menu de definições. Consulte o capítulo relativo à configuração do seu telefone.



Indicador luminoso

Verde fixa: o telefone está no carregador (ou ligado ao cabo USB) e a bateria está totalmente carregada.

Vermelha fixa: o telefone está ligado ao carregador e a bateria está a carregar. Carregar regularmente a bateria do telefone. O telefone pode estar em posição desligado ou ligado. Se o telefone não for utilizado e precisar permanecer fora da unidade de carga durante várias semanas, deve remover a bateria do telefone.

O tempo de carga da bateria é de menos de 10 horas.

Ícones de estado

Os ícones informativos aparecem no ecrã inicial e informam sobre o estado do telefone.

	Nível de carga da bateria (> > >).
	In charge (ícone a piscar).
	Esta função depende do seu sistema.
	Chamadas perdidas
	Melodia activada.
	Melodia inibida.
	Qualidade de recepção rádio.
	Altifalante ligado (durante uma chamada).
	Silêncio ligado (durante uma chamada).
	Modo de economia activado e utilizado (verde).
	Modo de economia activado (cinzento).
	50 mW de potência.

Poderá obter informações sobre os ícones de estado graças aos balões de informação que aparecerão quando utilizar o navegador no ecrã inicial:



Ícones do MENU

O MENU é acessível a partir do ecrã inicial, por pressão da tecla OK. Permite o acesso a todas as funções disponíveis no sistema telefónico. Todos os ícones são descritos no estado não seleccionado. Quando forem seleccionados, os ícones são apresentados a púrpura.

	Consultar e enviar mensagens de voz e texto.
	Registo de chamadas
	Marcação abreviada: Gerir a marcação abreviada pessoal e aceder à lista da empresa.
	Acéder às definições gerais do telefone (som das teclas, aviso do carregador).
	Definição do toque.
	Instalar: Definições de instalação.

Ícones de chamadas

	Efectuar uma chamada.
	Receber uma chamada.

Funções

Todas as chamadas de entrada atendidas. Remarcação (premir continuamente). Efectuar a chamada.	
Desligar a chamada.	
Fazer chamadas a partir do seu directório pessoal (MarcRápPess). Programar a marcação abreviada pessoal (Abrv pessoal).	
Chamada do registo de chamadas (Todas as chamadas de entrada, de saída, perdidas ou não atendidas são apresentadas no registo de chamadas).	
Consultar a caixa de correio de voz.	
Consultar mensagens de texto (Indisponível no modo SIP). Enviar mensagens de texto (Indisponível no modo SIP).	
Escolha do idioma.	
Escolher o toque.	
Ajustar o volume da melodia de chamada.	
Bloqueio de funções no seu terminal.	
Acéder ao menu de definições do telefone (Informações do equipamento., Aviso de cobertu., Segurança., ...).	